

**Zeitschrift:** Le Messager Raiffeisen : organe officiel de l'Union suisse des Caisses Raiffeisen

**Herausgeber:** Union suisse des Caisses Raiffeisen

**Band:** 45 (1960)

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# LE MESSAGER RAIFFEISEN

(*Organe de l'Union suisse des Caisses Raiffeisen*)

## Table des matières

	Pages		Pages
<i>Agriculture - Vie rurale</i>		<i>Congrès 1960 à Bâle</i>	
Le drame de l'Agriculture	20	Convocation	42, 54
Accélération dans l'exécution des améliorations foncières	24	Bienvenue à Bâle	54
Le nouvel édifice de l'enseignement professionnel agricole	32	Avant-propos sur le Congrès	54
A propos des statuts des coopératives agricoles	33	Bâle - Regard sur le passé	55
Le mythe moderne de la Productivité	128	Le 57 <sup>e</sup> Congrès Raiffeisen suisse des 22 et 23 mai à Bâle, compte rendu complet du Congrès	77
Le maintien de la petite exploitation paysanne	141		
La faim dans le monde ou 1 milliard 250 millions d'hommes en colère	151		
<i>Banques, questions bancaires</i>		<i>Coopérative de cautionnement</i>	
Les banques suisses	5	La Coopérative de cautionnement de l'Union suisse	65, 105
La Banque Nationale suisse en 1959	41	La Caisse suisse de garantie financière pour ouvriers agricoles et petits paysans	167
<i>Caisses Raiffeisen suisses</i>		<i>Economie - finances</i>	
Les Caisses Raiffeisen suisses à la lumière de la statistique bancaire	17, 30	Commerce suisse et intégration économique européenne	11
Les Caisses Raiffeisen suisses en 1959	59	Le nouveau franc français	11
Le développement des Caisses Raiffeisen suisses	162	Le mouvement hôtelier	142
<i>Coin de la pratique, questions de droit</i>		Extension du secteur public de l'économie	153
Coin de la pratique	12, 143, 155, 168	La main-d'œuvre étrangère en Suisse à fin août	165
Contrat de vente avec prépaiement	23	La balance suisse des revenus en 1959	165
Réglementation des ventes à tempérament	66	Les recettes de l'administration des douanes	166
A propos de dépôts à terme des communes et paroisses	166		
<i>Comptabilité (comptes annuels, livres, formulaires, etc.)</i>		<i>Epargne</i>	
Le contrôle des comptes annuels	10	A propos d'épargne scolaire	154
Communications du bureau de l'Union	13, 23, 156	8 raisons pour lesquelles je place mon épargne à la Caisse Raiffeisen	156
Préparatifs en vue de la clôture annuelle	168		
<i>Hypothèques, prêts et crédits</i>			
Le droit de gage immobilier	7		
Le remplacement de l'hypothèque	152		

	<i>Pages</i>		<i>Pages</i>
<i>Idées directrices</i>			
La caisse d'épargne scolaire	5	Prière pour la Patrie	125
Le chef	21	S'unir contre les risques	129
Dynamisme et formation des élites	32	Méditations sur la vie	139
Aide-toi et le ciel t'aidera	112	Coopérer pour se sauver	142
Quels hommes sont nécessaires à la coopération	167	Méditation sur Noël	161
<i>Marché de l'argent, taux d'intérêts</i>		Pour l'Avent	161
Situation économique et marché de l'argent	3, 30, 42, 63, 110, 126, 140, 150, 163		
<i>Nécrologie</i>			
Adrien Besson	12	<i>Fédérations cantonales et régionales</i>	
Henri Trolliet	13	Neuchâtel	18
Frédéric Gloor	23	Genève	44
Alban Müller, président du Conseil de surveillance de l'Union	62	Valais	65,113
Maurice Chardonnens	95	Vaud	92
Charles Montavon-Stekoffer	95	Jura	111
Stanis Bourquard	95	Fribourg	166
Jules-Henri Mévaux	115		
Martin Walkmeister, membre du Conseil de surveillance de l'Union	127	<i>Assemblées jubilaires</i>	
Jules Rebetez	131	Les Caisses jubilaires	22
Basile Colliard	131	Ayent	95
M. le chanoine Alphonse Gueniat	143	Bure	117
M. le curé Vuarnoz	144	Collombey-Muraz	116
<i>Organes directeurs de l'Union</i>		Isérables	115
Extrait des délibérations	22, 64, 95, 155	Nendaz	144
<i>Raiffeisenisme</i>		Pâquier, Le (FR)	97
Avec les militants raiffeisenistes du Pas de Calais	130	Pâquier Le (NE)	97
<i>Tableaux statistiques et graphiques</i>		Sarraz, La	96
Mutations dans l'effectif des Caisses en 1959	16	Vernayaz	116
Bilan de la Caisse centrale au 31 décembre 1959	28	Veyrier	97
Les Caisses Raiffeisen suisses en 1958-1959	52	Vionnaz	144
La Suisse raiffeiseniste à fin 1959	76	Yvonand	117
Bilan de la Caisse centrale au 31 juin 1960	136		
<i>Union Suisse</i>			
M. le directeur Ignace Egger	61	<i>Nouvelles des Caisses affiliées</i>	
Les 75 ans de l'ancien directeur J. Stadelmann	137	Alle	48
L'Union Suisse au service des Caisses affiliées	138, 150	Barberêche	36
<i>Divers</i>		Bonfol	48
An nouveau - an de renouveau	1	Cerneux-Péquignot	67
La fuite des années	1	Corban	98
Nouvel-an	2	Cornaux	119
La neige	17	Corsier (VD)	119
N'abusons pas des fêtes anniversaires	21	Courgenay	69
Pâques : Le matin de Pâques à Jérusalem	43	Courfaivre	98
Ce seul amour qui est celui d'une mère	94	Courrendlin	70
Pour le 1 <sup>er</sup> août	105	Courroux	70
41 <sup>e</sup> Comptoir suisse à Lausanne	115	Courtemaîche	120
Réflexions sur le Jeûne fédéral	125	Courtion	99
		Couvet	36
		Crémines	48
		Develier	98
		Domdidier	48
		Echallens	67
		Epalinges	99
		Epauvillers	132
		Evionnaz	131
		Fontenais	36
		Givisiez	69
		Glovelier	98
		La Ferrière	71
		La Sagne	47
		Les Bois	47
		Les Brenets	66
		Les Genevez	36

# Indice per il 1960

	<i>Pagina</i>		<i>Pagina</i>
<i>Amministrazione</i>		<i>Problemi economici e finanziari</i>	
Annullamento di titoli e carte valori	159	Abbandono della terra e opere di bonifica	
Chiusura annuale dei conti	171	fondiaria	51
Conti annuali	15, 26	Acquisto a rate	123
Prime considerazioni	38	Azione di risanamento delle case di abitazione	
<i>Dalla pratica</i>		nelle regioni di montagna	158
Amministrazione della sostanza di figli		Casse Rurali e Credito agricolo cantonale	38
di divorziati	27	Conseguenze di una falsa attestazione del	
Le elezioni statutarie	172	prezzo di compra-vendita immobiliare	147
Libretti di deposito o risparmio intestati		Considerazioni sulla situazione economica	133
a coniugi	171	I sussidi per le abitazioni economiche	170
<i>Angolo del Giurista</i>		L'integrazione europea, via verso il	
Acquisti immobiliari da parte di stranieri	160	potenziamento economico nazionale	121
Azione di aiuto ai contadini	75	Risanamento del suolo e delle abitazioni	148
Bollo su contratto di affitto	75, 134	Situazione economica e mercato dei capitali	21
Cambiamento società di assicurazione incendi	160		
Causa di divisione	75		
Cessione di sussidi	104		
Controllo iscrizioni a Registro fondiario	52		
Costruzione in confine con strada	104		
Credito di costruzione - prestito			
ipotecario	26, 40, 134		
Danni di inquilini all'appartamento	40		
Disdetta contratto di affitto	38		
Divisione di eredità	26		
Istrumento di complemento ad un'ipoteca	39		
Libretto di deposito intestato a persona			
defunta	26		
Plus valore	40, 134, 171		
Procura per accensione di ipoteca	26		
Rapporti di vicinato	104, 134, 160		
Realizzazione di un credito	75		
Subingresso di ipoteca	160		
<i>Attività di fondazione</i>			
Monteggio	146	<i>Diversi</i>	
Rovio	14		
<i>Notizie dalle Casse</i>		A che punto siamo con i raggruppamenti	
Brusio	74	di terreni	135
Cademario	75	Cassiere astuto	27
Claro	104	Catalogo materiale	124
Coldrerio	75	Comunicazione per ricupero imposta	
Leontica	124	preventiva	172
Loco	75	Corrispondenza con l'Unione	40